



**DRAIN / WASTE OVERFLOW
TROP PLEIN DU DRAIN DÉCHETS /
DRENAJE / RESIDUOS OVERFLOW**

**ASSEMBLY AND INSTALLATION INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE MONTAGE ET INSTALLATION
MONTAJE Y INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN**

Jacuzzi® Luxury Bath

14525 Monte Vista Avenue
Chino, CA 91710
1-800-288-4002
www.jacuzzi.com

Introduction

Introduction

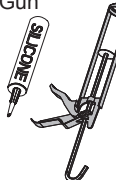
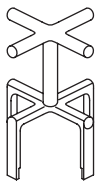
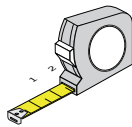



Introducción

Please read this manual carefully before installation and install the drain/waste overflow kit accordingly. Jacuzzi is not responsible for any damage due to improper installation or an installation that is not in accordance with your local building and plumbing codes. Jacuzzi Luxury Bath recommends having a licensed or certified plumber install your bathtub.







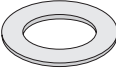


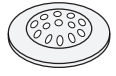



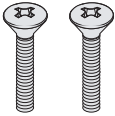



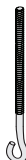
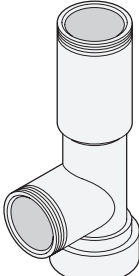


S'il vous plaît lisez attentivement ce manuel avant l'installation et installer le drain / kit de débordement des déchets en conséquence. Jacuzzi n'est pas responsable de tout dommage dû à une mauvaise installation ou une installation qui n'est pas en accord avec vos codes de construction locaux et de plomberie. Luxe Jacuzzi Bath recommande d'avoir un plombier ou certifié à installer votre baignoire.

Por favor, lea atentamente este manual antes de la instalación e instalar el desagüe / rebosadero de residuos en consecuencia. Jacuzzi no es responsable de cualquier daño debido a una mala instalación o una instalación que no está de acuerdo con su edificio y códigos locales de plomería. Jacuzzi Baño de lujo recomienda tener un plomero con licencia o certificación instalar su bañera.

Installation Tools, Outils d'installation, Herramientas de Instalación

Caulking / Caulking Gun Calfeutrage / Pistolet à calfeutrer Calafatear / Pistola de calafateo 	Drain Wrench Égoutter Clé Llave de drenaje 	Tape Measure Ruban à mesurer Cinta métrica 	Phillips Screwdriver Tournevis cruciforme Destornillador de estrella 	Wrench Clé Clau anglesa 
Saw Scie Sierra 				

Overflow/Drain Assembly Kit, Dépassement / Kit drain, Desbordamiento / Kit de drenaje de la Asamblea

 Overflow Plate (1) Dépassement de la plaque Desbordamiento del mural	 Overflow Elbow (1) Dépassement de Elbow Desbordamiento del codo	 Brass Locknut (2) Contre-écrou en laiton Contratuercas de latón	 Washer (2) Rondelle Lavadora	 Overflow Gasket (1) Dépassement de Joint Desbordamiento de Empaque	 Overflow Gasket (1) Dépassement de Joint Desbordamiento de Empaque
 Washer (1) Rondelle Lavadora	 Waste Drain Elbow (1) Coude de drain déchets Residuos del codo de drenaje	 Waste Plug (1) Coude de drain déchets Residuos del codo de drenaje	 Retaining Grid (1) Grille de soutènement Retención de cuadrícula	 Bucket (1) Seau Cubo	 Clevis Pin (1) Chape Pasador de horquilla
 Cotter Pin (1) Cotter Pin Chaveta	 Overflow Plate Screws (2) Vis plaque de déversement Desbordamiento de Tornillos de la placa	 Retaining Grid Screw (1) Vis de retenue de la grille El tornillo de retención de cuadrícula	 Nut (1) Écrou Tuerca	 Hanger (1) Cintre Percha	 Hanger Bolt (1) Boulon Cintre Perno de suspensión
Waste Tee Tee déchets Residuos Tee (1) 	Overflow Drain Tube Tube drain de débordement Desbordamiento de tubo de drenaje (1) 	Waste Drain Tube Tube de vidange des déchets Tubo de drenaje de los residuos (1) 			

Drain/Waste Overflow Assembly
Drain / Assemblée débordement des déchets
Descarga / Residuos de la Asamblea de desbordamiento

- Do not cross-thread these components when assembling the drain/waste overflow kit.
 Ne pas fausser le filetage de ces éléments lors du montage du drain / kit de débordement des déchets.
 No estropear la rosca estos componentes para el montaje del desagüe / rebosadero de residuos.
- The drain/waste plug assembly and the overflow plate will be installed from the inside of the bathtub.
 Le drain / Assemblée plug déchets et la plaque de déversement sera installé de l'intérieur de la baignoire.
 La fuga / ensamblaje del enchufe de residuos y la placa de desbordamiento se instalará desde el interior de la bañera.
- Handtighten all connections. Do not overtighten at this time. Minor adjustments may be needed when installing the drain/waste overflow assembly.
 Handtighten toutes les connexions. Ne serrez pas trop en ce moment. Des ajustements mineurs peuvent être nécessaires lors de l'installation le drain / Assemblée de débordement des déchets.
 Handtighten todas las conexiones. No apriete demasiado en este momento. Ajustes menores pueden ser necesarios durante la instalación el desagüe / rebosadero de residuos.

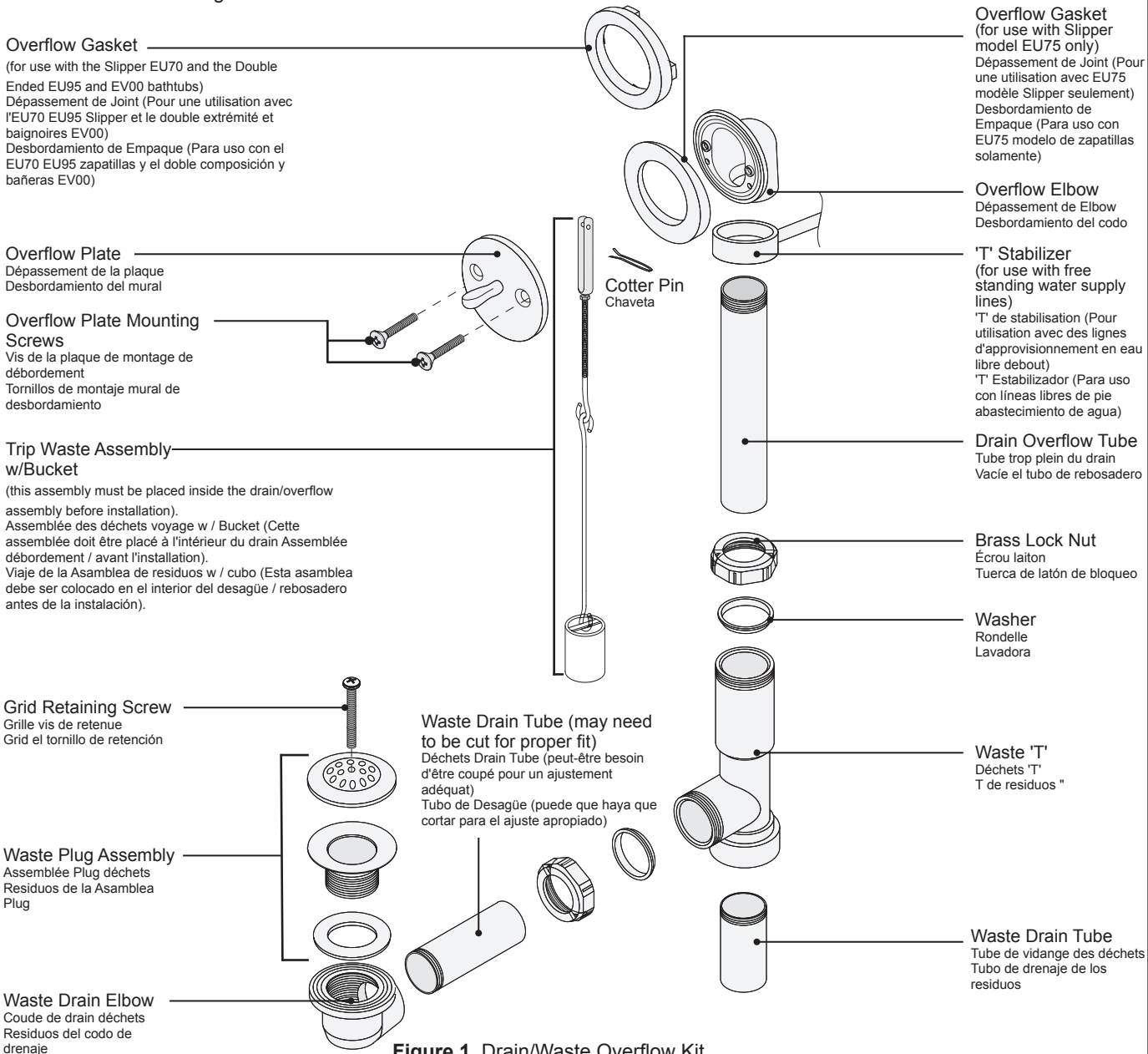


Figure 1. Drain/Waste Overflow Kit
 Drain / Kit de débordement des déchets
 Descarga / Residuos rebosadero

Drain Installation
Installation du drain
Instalación de drenaje

Step 1
Étape
Paso

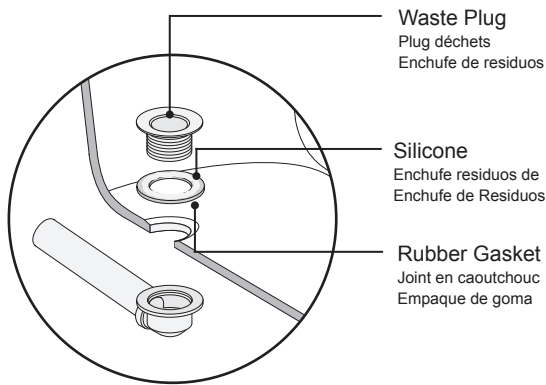


Figure 2. Silicone Application
 Application de silicone
 Aplicación de silicona

Step 2
Étape
Paso

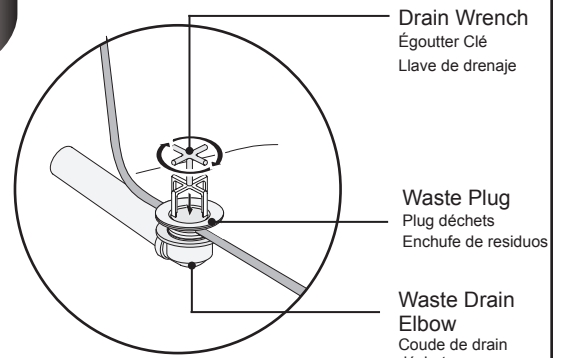


Figure 3. Waste Plug Installation
 Installation Plug déchets
 Residuos de instalación Plug

Step 3
Étape
Paso

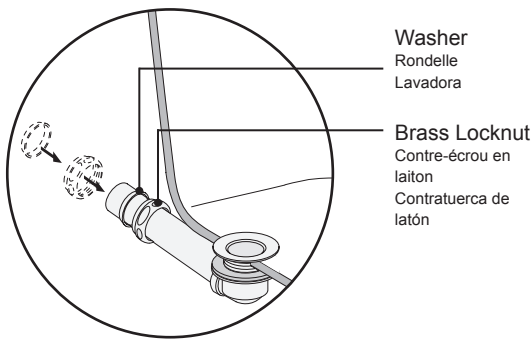


Figure 4. Locknut and Washer Installation
 Contre-écrou et la rondelle d'installation
 Contratuera y la arandela de instalación

Step 4
Étape
Paso

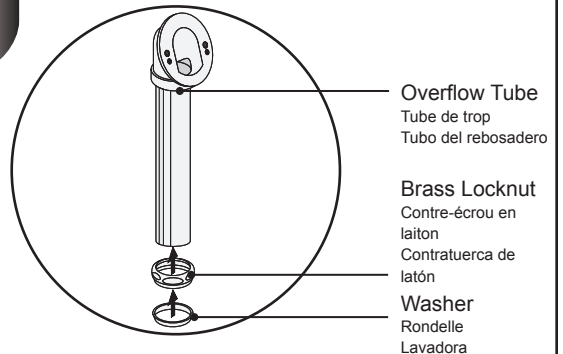
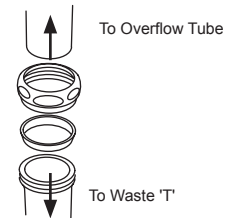
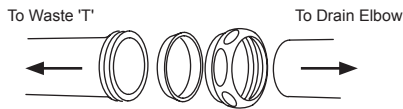


Figure 5. Waste Tube
 Déchets Tube
 Residuos Tube



Step 5
Étape
Paso

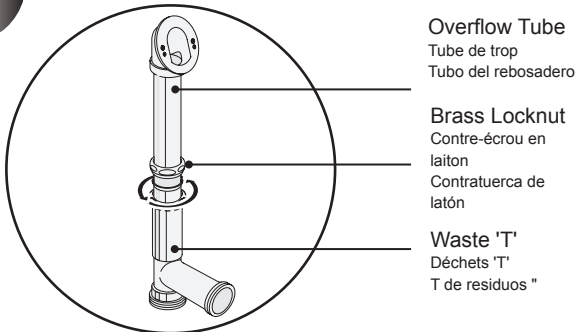


Figure 6. Overflow Tube Installation
 Installation tube de débordement
 Instalación del tubo de desbordamiento

Step 6
Étape
Paso

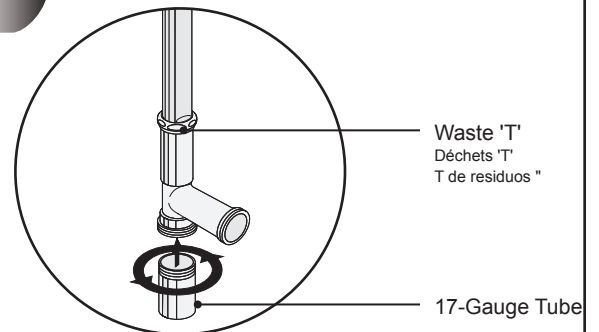


Figure 7. Waste Drain Tube Installation
 Installation des déchets Tube de vidange
 Escurrir los residuos del tubo de instalación

Step 7
Étape
Paso

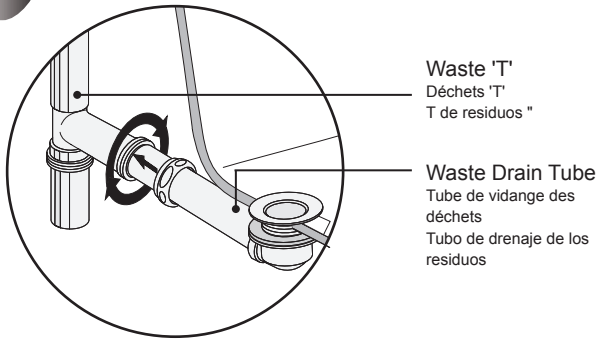


Figure 8. Waste Drain Tube Installation

Installation des déchets Tube de vidange
 Escurrir los residuos del tubo de instalación

Overflow Installation
Installation de débordement
Desbordamiento de instalación

Step 1
Étape
Paso

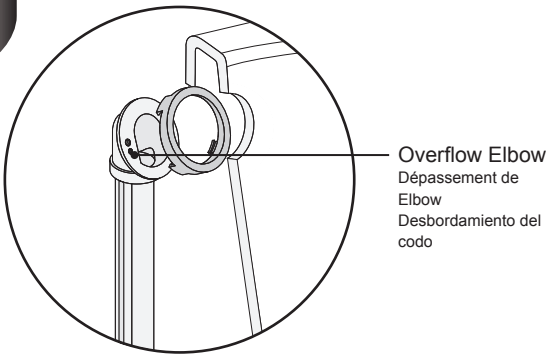


Figure 9. Outside View of Bathtub

Vue extérieure de bain
 Vista exterior del bañera



This elbow gasket is for use with Slipper model EU75 only.

Ce joint coude est à utiliser avec le modèle Slipper EU75 seulement.
 Esta junta del codo es para uso con el modelo de zapatillas EU75 sólo



This elbow gasket is for use with the Slipper EU70 and the Double Ended EU95 and EV00 bathtubs.

Ce joint coude est à utiliser avec le sabot EU70 et EU95 à double extrémité et EV00 baignoires.
 Esta junta del codo es para usar con el deslizador EU70 y EU95 el doble composición y EV00 bañeras.

Step 2
Étape
Paso

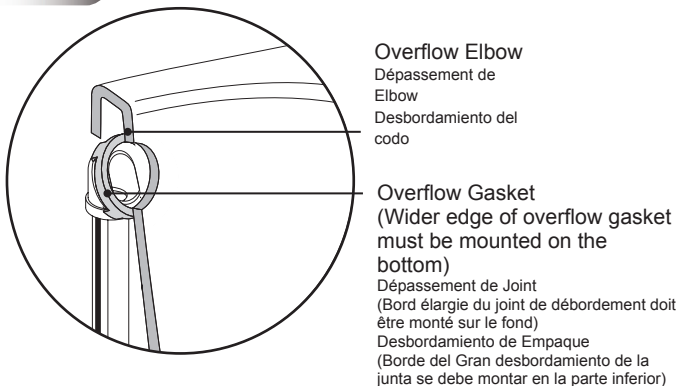


Figure 10. Rubber Gasket Placement

Placement joint en caoutchouc
 Colocación de juntas de goma

Step 3
Étape
Paso

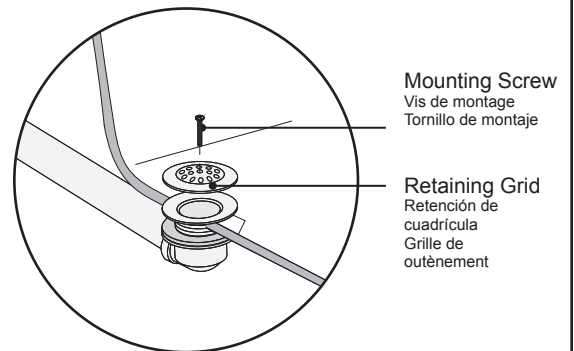


Figure 11. Retaining Grid Installation

Installation de soutènement Grid
 Instalación de retención de cuadrícula

Trip Waste Installation
Installation des déchets voyage
Viaje de instalación de residuos

Step 1
Étape
Paso

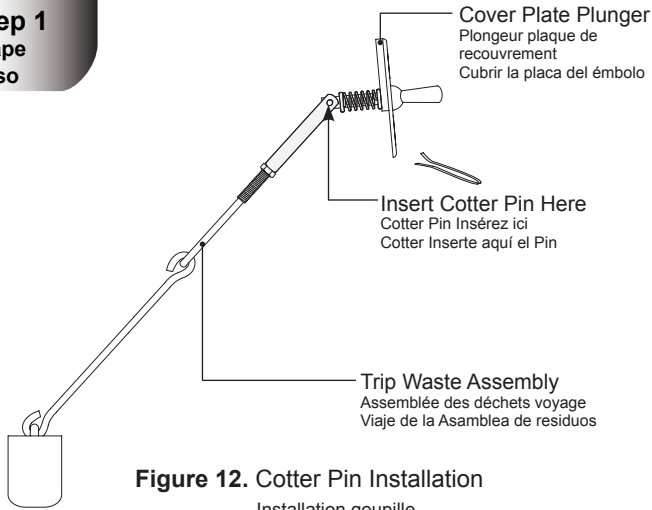
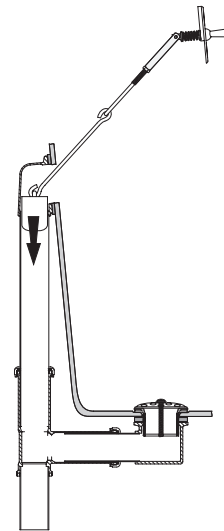
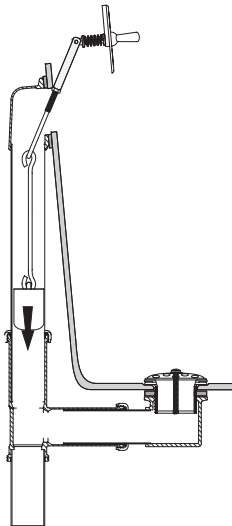


Figure 12. Cotter Pin Installation
 Installation goupille
 Cotter pin de instalación

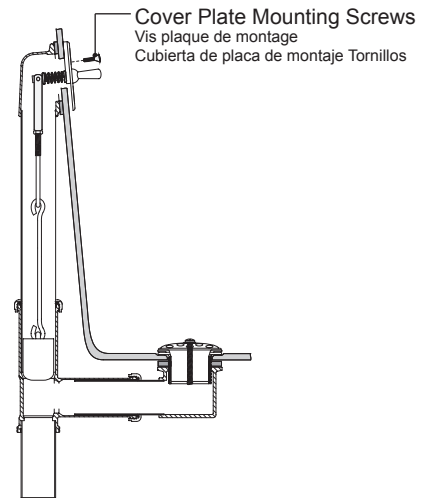
Step 2
Étape
Paso



Step 3
Étape
Paso



Step 4
Étape
Paso



Drain Operation
Fonctionnement du drain
Operación de drenaje

To Close The Drain:
 Pour fermer le robinet:
 Para cerrar el desagüe:

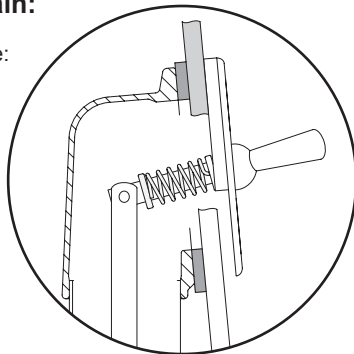


Figure 13. Closing the Drain
 Fermeture de la vidange
 Cierre el desagüe

To Open The Drain:
 Pour ouvrir le drain:
 Para abrir el desagüe:

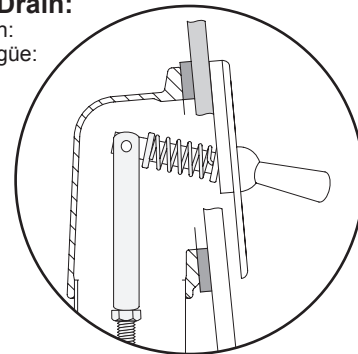


Figure 14. Opening the Drain
 Ouverture de la vidange
 Abrir el desagüe